Hội Bác Ái - Love The Poor

**Non-Profit Organization - 501©3 Tax Deductible**

**P.O. Box 2660, Daly City, CA 94017**

*Phone/Text*: (213) 330-5445; (408) 667-1555; (714) 266-4266

[www.hoibacailovethepoor.org](http://www.hoibacailovethepoor.org); info@hoibacailovethepoor.org

 *Youtube*: HOI BAC AI LOVE THE POOR; *Facebook*: Nhat Ky Tu Thien

**GHI DANH GÓP MỘT BÀN TAY**

Tên/name: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Tôn giáo/religion: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Địa chỉ/address: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

 \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ Email: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Điện thoại/phone: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Đóng góp/donation: $$\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Ý định/intention: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

1.) Đóng góp gửi **check/chi phiếu** xin đề:

HỘI BÁC ÁI LOVE THE POOR

P.O. BOX 2660, DALY CITY, CA 94017

2.) Đóng góp **DONATE** trên website: [www.HoiBacAiLoveThePoor.org](http://www.HoiBacAiLoveThePoor.org)

3.) Đóng góp **credit card** xin gọi**: (213) 330-5445**

Name on Card: \_\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Credit Card#:\_\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ Expiration date:\_ \_ \_ \_ /\_ \_ \_ \_ \_; Security code#:\_ \_ \_ \_ \_

Your signature: \_\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Ý ĐỊNH GIÚP ĐỠ// **$Tiền Từ Thiện Công Đức**

 **-Giúp trẻ mồ côi, khuyết tật, bại liệt**

 **-Giúp người khiếm thị, mù lòa**

 **-Giúp bệnh nhân phong cùi**

 **-Cứu sống thai nhi mồ côi**

 **-Giúp người già neo đơn** **nghèo ngặt**

**-Giúp người bị tai nạn lao động**

 **-Giúp nạn nhân bị thiên tai, bão lụt**

$30 = Nuôi 1 cháu mồ côi ăn học 1 tháng

$100 = Giải phẫu mắt PHACOgiúp người khiếm thị

$100 = 1 Chiếc xe lắc / hay 1 Chiếc xe lăn

$200 = Học bổng cho 1 Học sinh nghèo 1 năm

$200 = Khoan 1 giếng nướcgiúp người nghèo ngặt

$250 = Giải phẫu sứt môi hàm ếch

$360 = Nuôi 1 cháu mồ côi ăn học 1 năm

$500 = Giúp tặng một 1,000kg gạo (1 tấn gạo, $500)

$500 = Cứu sống thai nhi mồ côi thoát chết, BVSS

$1,000 = Nuôi 3 cháu mồ côi ăn học 1 năm

$1,000 = Giúp gạo 50 gia đình bị thiên tai ($20/gd)

$1,000 = Chữa bệnh & phát thuốc cho 1 làng

$1,500 = Nhà tình thương cho 1 giađình nghèo ngặt

$3,000 = Giải phẫu Tim 1 bệnh nhân nghèo ngặt

$5,000 = Hệ thống lọc nước uống cho 1 làng

Hội Bác Ái - Love The Poor

**Non-Profit Organization - 501©3 Tax Deductible**

**P.O. Box 2660, Daly City, CA 94017**

*Phone/Text*: (213) 330-5445; (408) 667-1555; (714) 266-4266

[www.hoibacailovethepoor.org](http://www.hoibacailovethepoor.org); info@hoibacailovethepoor.org

 *Youtube*: HOI BAC AI LOVE THE POOR; *Facebook*: Nhat Ky Tu Thien

**GHI DANH GÓP MỘT BÀN TAY**

Tên/name: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Tôn giáo/religion: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Địa chỉ/address: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

 \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ Email: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Điện thoại/phone: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Đóng góp/donation: $$\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Ý định/intention: \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

1.) Đóng góp gửi check/**chi phiếu** xin đề:

HỘI BÁC ÁI LOVE THE POOR

P.O. BOX 2660, DALY CITY, CA 94017

2.) Đóng góp **DONATE** trên website: [www.HoiBacAiLoveThePoor.org](http://www.HoiBacAiLoveThePoor.org)

3.) Đóng góp **credit card** xin gọi**: (213) 330-5445**

Name on Card: \_\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Credit Card#:\_\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ Expiration date:\_ \_ \_ \_ /\_ \_ \_ \_ \_; Security code#:\_ \_ \_ \_ \_

Your signature: \_\_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_

Ý ĐỊNH GIÚP ĐỠ// **$Tiền Từ Thiện Công Đức**

 **-Giúp trẻ mồ côi, khuyết tật, bại liệt**

 **-Giúp người khiếm thị, mù lòa**

 **-Giúp bệnh nhân phong cùi**

 **-Cứu sống thai nhi mồ côi**

 **-Giúp người già neo đơn** **nghèo ngặt**

**-Giúp người bị tai nạn lao động**

 **-Giúp nạn nhân bị thiên tai, bão lụt**

$30 = Nuôi 1 cháu mồ côi ăn học 1 tháng

$100 = Giải phẫu mắt PHACOgiúp người khiếm thị

$100 = 1 Chiếc xe lắc / hay 1 Chiếc xe lăn

$200 = Học bổng cho 1 Học sinh nghèo 1 năm

$200 = Khoan 1 giếng nướcgiúp người nghèo ngặt

$250 = Giải phẫu sứt môi hàm ếch

$360 = Nuôi 1 cháu mồ côi ăn học 1 năm

$500 = Giúp tặng một 1,000kg gạo (1 tấn gạo, $500)

$500 = Cứu sống thai nhi mồ côi thoát chết, BVSS

$1,000 = Nuôi 3 cháu mồ côi ăn học 1 năm

$1,000 = Giúp gạo 50 gia đình bị thiên tai ($20/gd)

$1,000 = Chữa bệnh & phát thuốc cho 1 làng

$1,500 = Nhà tình thương cho 1 giađình nghèo ngặt

$3,000 = Giải phẫu Tim 1 bệnh nhân nghèo ngặt

$5,000 = Hệ thống lọc nước uống cho 1 làng